

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE सहायता हेतु आवेदन प्रारूप		(Healthcare) (स्वास्थ्य देखभाल)	Koshika foundation Building Block of Life	
APPLICATION No.: आवेदन संख्या:	K/0119/2276	APPLICATION DATE: आवेदन तिथि:	04/01/19.	
NAME of APPLICANT: आवेदक का नाम:	MANJU NATH	AGE-YEARS वय-वर्ष:	49 F	
FATHER'S/SPOUSE'S NAME: पितृ/स्पouse का नाम:	RAGHUVIR NATH			
PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान बासाधार पता STH. PADA, PADA PADA, 1318 PADA, MONTREAL, PADA NORTH 24 PAPINAS 763123 WEST BEND				
PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थान अवधार पता				
<u>— AS ABOVE —</u>				
OCCUPATION: प्रवाहक	DOMESTIC HELP	MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (विवाहित नहीं) (Attach Proof of Income) (अपने का सम्पत्ति दर्शाएं)		
TOTAL ANNUAL INCOME: कुल वार्षिक वर्ता	₹ 900 x 12 = 10800/-			
PAN No. प्रांगण संख्या				
ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSSEE (Tick whichever is applicable): मम ज्ञान कर रहा है (जो कानून की उम्मीद का विवरण लगायें): Yes / No हाँ / नहीं				
FAMILY DETAILS परिवार विवरण				
Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	MANJU NATH	49	F	SELF
2.	RAGHUVIR NATH	26	M	SON
3.	JAMINA NATH	6	F	DAUGHTER
4.	TULI NATH	01	F	DAUGHTER
BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता हेतु दिये गये विवरी का चयन				
BPL Card (Attach Card Copy) सर्वोंटे टेक के दीर्घे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाय जीव संतान की)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अपने वय संतान की (प्रमाण पत्र की जाय जीव संतान की)	Ration Card (Attach Copy) उपचारिका कार्ड (प्रमाण पत्र की जाय जीव संतान की)	Any Other Basis/Proof अन्य कीमी साथ	
"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेतु दिये गये विवरी का उद्देश्य:				
Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/दॉक्टर से जारी की गई ड्रिविंग्स सूची संतान			
1.	DIAGNOSIS - CATARACT - LE			
2.	SURGERY - LE (SECS + IOL)			
ASSISTANCE BEING AWAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के लिए कोई अन्य सहायता दियी अन्य संस्थाएं से लिया गया है?				
Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य संस्था का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AWAILED ली गई सहायता राशि		
1.				
2.				

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा करते हुए:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

1) मैं ऐसा कहा हूँ कि यह प्रक्रम में दिए गए सभी विवरण यथोच्चता से सत्यात्मक रूप से ही हैं। यदि कोई विवरण इस प्रकार बदला जाता है तो मैं सभी सहायता विवरण की वाली हूँ।

2) मैं इस नियम को "सहायता प्राप्तीकरण", ये तो कह दूँ तो है, उनका उल्लंघन को उत्तरवाची भूमि में दिए विवरण करेंगा, जो इस प्रक्रम में महत्वपूर्ण है।

3) मैं उत्तरवाची भूमि में यह प्रक्रम को दिए गए विवरण का अनुसार या उसके विवरण की वाली सहायता की वाली हूँ।

AGREEMENT by APPLICANT (簽名或蓋章)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/gul-sphe produce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the purpose, for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रकार का विवरण यह है कि अन्यतों की जान लगातार, मैं (आवेदक) अपनी समझदारी को उन्नीस करता हूँ एवं "बोलिशका फारांडेशन और उनके नामीरों" को अधिकृत करता हूँ कि येरा यह, यह, "जींटों और जो विवरण इस प्रकार है, उसे "बोलिशका" द्वारा, नामीरी, दार, बाबताच दूसरे उद्दीपन से भूमी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये विद्यों भी जान लगाया है इसकी वार्ता वार्ता करते हैं लिये अधिकृत है। येरा प्रकार का विवरण मेरी जानकारी के बारे में करते हैं कि लिये "बोलिशका फारांडेशन" न नामीरी अधिकृत है।

2) मैं (आवेदक) इस बात से खाली हूँ कि येरा यह, यह, "जींटों और विवरण जो कि सामाजिक उद्दीपनों से जुड़ी है उन्हें बताते; सामाजिक या इकाया जाती विवरण। इस विवरण मेरी अधिकृत है।"

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

मनुष्य के द्वारा यह अवृत्ति का नियम



AGREEMENT by HOSPITAL (医疗机构 同意书)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we [Hospital] hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इन दोनों ग्रन्थों की मौत से पात्रता/विरोधी को "कौशिका पात्रविवेता" से लिखित प्रश्नपत्र हुए लिखिता की जाती है, जिसे ब्रह्म (ब्रह्मण) लिख उत्तर दे याचन कर्त्तव्यता कहते हैं।

- 1.) यह कि न ही वर्णित और न ही वर्णित में विलय समाप्त कियो गए समाजी संस्कृत या विद्यो अन्य संस्कृत या उक्त वर्णित समाज में स्थित थे तब वर्णविद्या के बाहर रह गई, वर्ण ने इन "कालामा वाचानाम" से विलयितविद्या उक्त अन्य समाज में "वैदिकमा वाचानाम" द्वारा प्रभाव देती किया है। यह, "वैदिकमा वाचानाम" द्वारा सामाजिक विद्या विलयित-संस्कृत देतु प्रयोग यही किया जाता है तो समाज कियो जाता है। समाजी संस्कृत या विद्यो अन्य सामाजिक सेवा समाप्त होने का अधिकार भूमिका रखता है। इस पूर्व में संपर्क करता जाता है कि अमरावती द्विषिं घट, उक्त ऐतिहासिक देश कियो गए समाजी संस्कृत या विद्यो अन्य सामाजिक सेवा संस्कृत से यही संतुष्टीप्राप्ति।

2. "कौशिंख चाहन्देश" में तो पर्याप्त सामग्री की है; लेकिन वह इसका उपयोग करने की अवसरा नहीं देती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
समीकृती के लिए संमति

Date of Surgery अंतिम दो तार्ख	Dr. ADHWAJ MONGA, MS, MS Reg. No -71388 Rajiv Gandhi Research Centre	Shib Sankar Bagchi Dignitary Smt. Farida Bagchi Research Centre नम व पर इन्हें अधिकृत गणकीय
04-01-2019	(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) दस्तावेज का नाम व इन्हें व ईवे.	

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

SIGNATURE of TRUSTEE 1
नियमी व्यक्ति ।

SIGNATURE of TRUSTEE 2
न्यायी फलका 2

Safaryl

Eric B